

oct 16/77 R. G. G. and day:

Salunda vara bekräftadt, och på
Stället justerat, intyga, datum
det följande. L. L. H. Gustafsson

L. A. L. L. L.

På församlingens vägnar.
Hälsningar Snäll.

Z. H. Johann Petermann Mutterstein

ME

Säckneflammens Protokoll hållet
vid allmän Säckneflamma
i Rajala Sakristia den 23 Junii
1850. S. P.

Enligt Maxime Venerandi Confessor
Communications resolution af den
16^{de} Januarii 1840, skulle sock-
nestämman bestå af 16^{de} Decem-
ber 1849, rörande lokalen för skol-
husens byggnad, ^{i Bajala} a ^{af} nyo förordnades, uti
sockne stämman, till förklarings af
gifvande af de befrägs församling
för samlingen, ² ³ ⁴ ⁵ ⁶ ⁷ ⁸ ⁹ ¹⁰ ¹¹ ¹² ¹³ ¹⁴ ¹⁵ ¹⁶ ¹⁷ ¹⁸ ¹⁹ ²⁰ ²¹ ²² ²³ ²⁴ ²⁵ ²⁶ ²⁷ ²⁸ ²⁹ ³⁰ ³¹ ³² ³³ ³⁴ ³⁵ ³⁶ ³⁷ ³⁸ ³⁹ ⁴⁰ ⁴¹ ⁴² ⁴³ ⁴⁴ ⁴⁵ ⁴⁶ ⁴⁷ ⁴⁸ ⁴⁹ ⁵⁰ ⁵¹ ⁵² ⁵³ ⁵⁴ ⁵⁵ ⁵⁶ ⁵⁷ ⁵⁸ ⁵⁹ ⁶⁰ ⁶¹ ⁶² ⁶³ ⁶⁴ ⁶⁵ ⁶⁶ ⁶⁷ ⁶⁸ ⁶⁹ ⁷⁰ ⁷¹ ⁷² ⁷³ ⁷⁴ ⁷⁵ ⁷⁶ ⁷⁷ ⁷⁸ ⁷⁹ ⁸⁰ ⁸¹ ⁸² ⁸³ ⁸⁴ ⁸⁵ ⁸⁶ ⁸⁷ ⁸⁸ ⁸⁹ ⁹⁰ ⁹¹ ⁹² ⁹³ ⁹⁴ ⁹⁵ ⁹⁶ ⁹⁷ ⁹⁸ ⁹⁹ ¹⁰⁰ ¹⁰¹ ¹⁰² ¹⁰³ ¹⁰⁴ ¹⁰⁵ ¹⁰⁶ ¹⁰⁷ ¹⁰⁸ ¹⁰⁹ ¹¹⁰ ¹¹¹ ¹¹² ¹¹³ ¹¹⁴ ¹¹⁵ ¹¹⁶ ¹¹⁷ ¹¹⁸ ¹¹⁹ ¹²⁰ ¹²¹ ¹²² ¹²³ ¹²⁴ ¹²⁵ ¹²⁶ ¹²⁷ ¹²⁸ ¹²⁹ ¹³⁰ ¹³¹ ¹³² ¹³³ ¹³⁴ ¹³⁵ ¹³⁶ ¹³⁷ ¹³⁸ ¹³⁹ ¹⁴⁰ ¹⁴¹ ¹⁴² ¹⁴³ ¹⁴⁴ ¹⁴⁵ ¹⁴⁶ ¹⁴⁷ ¹⁴⁸ ¹⁴⁹ ¹⁵⁰ ¹⁵¹ ¹⁵² ¹⁵³ ¹⁵⁴ ¹⁵⁵ ¹⁵⁶ ¹⁵⁷ ¹⁵⁸ ¹⁵⁹ ¹⁶⁰ ¹⁶¹ ¹⁶² ¹⁶³ ¹⁶⁴ ¹⁶⁵ ¹⁶⁶ ¹⁶⁷ ¹⁶⁸ ¹⁶⁹ ¹⁷⁰ ¹⁷¹ ¹⁷² ¹⁷³ ¹⁷⁴ ¹⁷⁵ ¹⁷⁶ ¹⁷⁷ ¹⁷⁸ ¹⁷⁹ ¹⁸⁰ ¹⁸¹ ¹⁸² ¹⁸³ ¹⁸⁴ ¹⁸⁵ ¹⁸⁶ ¹⁸⁷ ¹⁸⁸ ¹⁸⁹ ¹⁹⁰ ¹⁹¹ ¹⁹² ¹⁹³ ¹⁹⁴ ¹⁹⁵ ¹⁹⁶ ¹⁹⁷ ¹⁹⁸ ¹⁹⁹ ²⁰⁰ ²⁰¹ ²⁰² ²⁰³ ²⁰⁴ ²⁰⁵ ²⁰⁶ ²⁰⁷ ²⁰⁸ ²⁰⁹ ²¹⁰ ²¹¹ ²¹² ²¹³ ²¹⁴ ²¹⁵ ²¹⁶ ²¹⁷ ²¹⁸ ²¹⁹ ²²⁰ ²²¹ ²²² ²²³ ²²⁴ ²²⁵ ²²⁶ ²²⁷ ²²⁸ ²²⁹ ²³⁰ ²³¹ ²³² ²³³ ²³⁴ ²³⁵ ²³⁶ ²³⁷ ²³⁸ ²³⁹ ²⁴⁰ ²⁴¹ ²⁴² ²⁴³ ²⁴⁴ ²⁴⁵ ²⁴⁶ ²⁴⁷ ²⁴⁸ ²⁴⁹ ²⁵⁰ ²⁵¹ ²⁵² ²⁵³ ²⁵⁴ ²⁵⁵ ²⁵⁶ ²⁵⁷ ²⁵⁸ ²⁵⁹ ²⁶⁰ ²⁶¹ ²⁶² ²⁶³ ²⁶⁴ ²⁶⁵ ²⁶⁶ ²⁶⁷ ²⁶⁸ ²⁶⁹ ²⁷⁰ ²⁷¹ ²⁷² ²⁷³ ²⁷⁴ ²⁷⁵ ²⁷⁶ ²⁷⁷ ²⁷⁸ ²⁷⁹ ²⁸⁰ ²⁸¹ ²⁸² ²⁸³ ²⁸⁴ ²⁸⁵ ²⁸⁶ ²⁸⁷ ²⁸⁸ ²⁸⁹ ²⁹⁰ ²⁹¹ ²⁹² ²⁹³ ²⁹⁴ ²⁹⁵ ²⁹⁶ ²⁹⁷ ²⁹⁸ ²⁹⁹ ³⁰⁰ ³⁰¹ ³⁰² ³⁰³ ³⁰⁴ ³⁰⁵ ³⁰⁶ ³⁰⁷ ³⁰⁸ ³⁰⁹ ³¹⁰ ³¹¹ ³¹² ³¹³ ³¹⁴ ³¹⁵ ³¹⁶ ³¹⁷ ³¹⁸ ³¹⁹ ³²⁰ ³²¹ ³²² ³²³ ³²⁴ ³²⁵ ³²⁶ ³²⁷ ³²⁸ ³²⁹ ³³⁰ ³³¹ ³³² ³³³ ³³⁴ ³³⁵ ³³⁶ ³³⁷ ³³⁸ ³³⁹ ³⁴⁰ ³⁴¹ ³⁴² ³⁴³ ³⁴⁴ ³⁴⁵ ³⁴⁶ ³⁴⁷ ³⁴⁸ ³⁴⁹ ³⁵⁰ ³⁵¹ ³⁵² ³⁵³ ³⁵⁴ ³⁵⁵ ³⁵⁶ ³⁵⁷ ³⁵⁸ ³⁵⁹ ³⁶⁰ ³⁶¹ ³⁶² ³⁶³ ³⁶⁴ ³⁶⁵ ³⁶⁶ ³⁶⁷ ³⁶⁸ ³⁶⁹ ³⁷⁰ ³⁷¹ ³⁷² ³⁷³ ³⁷⁴ ³⁷⁵ ³⁷⁶ ³⁷⁷ ³⁷⁸ ³⁷⁹ ³⁸⁰ ³⁸¹ ³⁸² ³⁸³ ³⁸⁴ ³⁸⁵ ³⁸⁶ ³⁸⁷ ³⁸⁸ ³⁸⁹ ³⁹⁰ ³⁹¹ ³⁹² ³⁹³ ³⁹⁴ ³⁹⁵ ³⁹⁶ ³⁹⁷ ³⁹⁸ ³⁹⁹ ⁴⁰⁰ ⁴⁰¹ ⁴⁰² ⁴⁰³ ⁴⁰⁴ ⁴⁰⁵ ⁴⁰⁶ ⁴⁰⁷ ⁴⁰⁸ ⁴⁰⁹ ⁴¹⁰ ⁴¹¹ ⁴¹² ⁴¹³ ⁴¹⁴ ⁴¹⁵ ⁴¹⁶ ⁴¹⁷ ⁴¹⁸ ⁴¹⁹ ⁴²⁰ ⁴²¹ ⁴²² ⁴²³ ⁴²⁴ ⁴²⁵ ⁴²⁶ ⁴²⁷ ⁴²⁸ ⁴²⁹ ⁴³⁰ ⁴³¹ ⁴³² ⁴³³ ⁴³⁴ ⁴³⁵ ⁴³⁶ ⁴³⁷ ⁴³⁸ ⁴³⁹ ⁴⁴⁰ ⁴⁴¹ ⁴⁴² ⁴⁴³ ⁴⁴⁴ ⁴⁴⁵ ⁴⁴⁶ ⁴⁴⁷ ⁴⁴⁸ ⁴⁴⁹ ⁴⁵⁰ ⁴⁵¹ ⁴⁵²

Efter 14 dagar fört Medgränsning
 samt efter förskild tillgång från
 Predikstolen, föredrago nu detta
 Amne i Sockenstämman, hvarest
 fört uppläses det afnär beklagade
 Sockenstämman Beftutet, afnär

*don't feel from
the Englishman;
affinity and joining
humane English,
love and love, gentle
English and de latta
English Byron; as
English; Protocelle*

Reynolds Brown aff Mon
that the only thing

5/1051 kangas

10/11/11 Sat Kim's

12. Nulokkujärven

16. *Barinodops*
17. *Burke's*

12/11/77

all Lattak

$\frac{1}{2}$ 112 *Lovika.*

1/2 Pint

7 Sūkainara

21 460 T. and 6"

 $\frac{1}{12}$ 40 Rainulas j

12 flikRadon m⁴

1/4 10th Durojovian

1/2

67 Monday
17th Miss

23 Murus

Marion

Rithidione

22. Maps Ki
21. Pula-h Tom

6/3/38

[Handwritten signature]

31. 3'

73a 7

de Hra. Teresa, esat fonesca

46
 Högst, och då förvarande Redemått
 inte kunde förnas om lokalen för
 Schalks byggnaden, måste man nödval
 företagas, hvilket utgjorde följande
 att $\frac{1}{2}$ mantal räpade för Pajala
 och $\frac{2}{3}$ mantal för Pärnäs.

Sålunda vara beflutadt intyga Pajala
 och Kungis den 23^{de} Juni 1850.

Henrik Adanfan, Pajala

Frederik Pajala - Yrsk mästare
 Pajala

mantal	Porton	Redom	Stående	Byggnad	aff	h	P.	T.	R.	h.	P.
$\frac{1}{2}$	50	hivisjärvi					14	4	1	4	
$\frac{1}{4}$	46	Jokopietti					13	3	2	4	
$\frac{1}{16}$	122	Enkhuski, autio, aumakoch					3	3	11	3	2
$\frac{1}{16}$	227	Pajala, Byg					4	19	6	16	
	10	Pohjoisjärvi					12	12	1		
	10	Pudokojärvi					12	12	1		
$\frac{1}{32}$	100	Sattajärvi					21	6	12	1	5
$\frac{1}{32}$	17	Pontijärvi			2 $\frac{3}{4}$		2	4	1		
$\frac{1}{32}$	18	Pääjärvi			2 $\frac{3}{4}$		2	4	1	1	
$\frac{1}{2}$	10	Palkajoki					10	10	1		
	17	Kukkonen					7	11	1	1	
	7	Ora vaara			4.		5	7	1		
$\frac{1}{4}$	62	Kuuski					5	7	5	5	
	8	Ainivaara					5	7	1		
$\frac{1}{16}$	12	Kalarevioni					5	7	1		
$\frac{1}{16}$	78	Kuuni vaara					8	6	5	2	6
$\frac{1}{16}$	48	Kuusi vaara			1.		8	5	4	3	3
	8	Kesä					2	6	1		
$\frac{1}{16}$	90	Kahvi					2	7	5	4	
$\frac{1}{16}$	58	Jorshaij					4	8	4		
$\frac{1}{16}$	168	Kungis Bruk med undm					2	5			
	5	Räymäjärvi					3	3			
	10	Pörsjäsäara					2	2			
$\frac{1}{4}$	37	Kärnäjärvi					7	2			
$\frac{1}{8}$	19	Muonion vaara alusto					7	2			
	124										
$\frac{1}{16}$	1176	Summa									

752594

Handwritten notes on the right margin, including names like "Pajala", "Kungis", and "Muonion vaara".

Den 30 Juni Ytterades förnämde Sackie
 Hämra Pölsdall, och anmärkte därvid
 af en del Nämmande ledamöter, att
 skillemålet från vijsa Byar till Tärands
 vägne närmast efter färdens vägar, som
 ingen färdade; som till exempel i
 de öfversta Byarne på Koklars Elf, samt
 Ropparne, Muanis vägar, muoder, luv
 julo, muonien alda, Murojorv
 pitkisjoki, pitki järvi, vilka i
 byggade Allmog, förmåddes, som
 färd genom Kungas till Tärands; -
 förfrägt för anförde de som de voro
 Nämmande, locken olämplig i Tärands
 af det skäl, att Skolan borde vara
 mer ~~en~~ mera lyskare

gunderstämmande och förnämde, anmärkte
 närmast, att de nämnde Byarne i
 vägarne, verkligens hafas viertes väg
 genom Kungas till Tärands, som
 också vägen för den blis kortare till
 Tärands - än till Pajala. Förfrägt
 af den lyfste vägländes, att
 deras antal blis såvitt större, som hafva
 Nämaste vägen till Tärands än de
 som hafva Nämaste vägen till Pajala.
 Emedt man offer, Folkhansgöms, eller
 montalel. -

Sålunda vara justeradt, och till Proto
 Collat anförd, intyga - Pajala den
 30 de Juni 1850. L. L. H. H. H. H.

Johan Johanson And
 Pölsdall, och
 Henrik Mikkelson
 Hiki - H

Den 7 de Juli Utlästes föreskrifve
 Sackie Hämra Pölsdall från
 Predikstolen i Pajala kyrka, samt
 ett på lydande tillkommande de.

1	4
3	4
11	3
19	6
1	1
12	1
1	1
4	1
1	1
1	1
1	1
5	5
1	1
1	1
5	2
4	3
4	1
5	14
4	4
4	26

752594

de Hra Tärands, samt förnämde

Enis maxime venerandum Confito-
 rium, uti insinuat, attet infirmitat
 magis Mytt Sackneflämms Presby-
 teri, anstätt i en föreläsning af Förfam-
 lingen, Debatiliet öfver de Presby-
 af Minoriteten blifvit anförda öfver
 Sackneflämms Presbyteriat af den 16de
 16de Decembris 1849; så anser sig anför-
 randes rike följelikt, att nagon an-
 man Presbyterii Minoritets ring meddelat
 om den, förenämnda Presbyteriat bifogade
 vare dock den öfverfett, som följande
 sig öfver att nämnda Presbyteriat bifogade
 hafva, att sina sammanlaga om en
 Pluraliteten, m. i detta Sackneflämms
 Presbyteriat, innefattade Föreläsning, till
 maxime venerandum Confitorium, till
 enigfva, direkt max. res. Confitorium
 fadane sammanlaga, för bättre utfyl-
 rings vinnande i sak, öfver, och
 kunde det Presbyteriat anförande frist
 att detta Pluraliteten Presbyteriat affskrif-
 taga, samt till sin förordning, hvil-
 ket till sammanlaga affskrifade, hvil-
 i Rajala kyrkoden, 7de Julii 1850,
 af L. L. Töftuding.

Sackneflämms Protokoll hållet
 vid Allmän Sackneflämms
 den 17de Julii 1850.

D. D. Alla dagar förut, hade Sackne-
 flämms till denna dag blifvit ut-
 lyft, och desputans hade sammanlag
 värfvadt Ulfjället från Predikstolen
 blifvit utläst rörande det öfver-
 lägrings omne, som denna dag
 skulle sammanlag under Förfam-
 lingen präfning, nemli-

Enis maxime venerandum Confito-
 rium, uti insinuat, attet infirmitat
 magis Mytt Sackneflämms Presby-
 teri, anstätt i en föreläsning af Förfam-
 lingen, Debatiliet öfver de Presby-
 af Minoriteten blifvit anförda öfver
 Sackneflämms Presbyteriat af den 16de
 16de Decembris 1849; så anser sig anför-
 randes rike följelikt, att nagon an-
 man Presbyterii Minoritets ring meddelat
 om den, förenämnda Presbyteriat bifogade
 vare dock den öfverfett, som följande
 sig öfver att nämnda Presbyteriat bifogade
 hafva, att sina sammanlaga om en
 Pluraliteten, m. i detta Sackneflämms
 Presbyteriat, innefattade Föreläsning, till
 maxime venerandum Confitorium, till
 enigfva, direkt max. res. Confitorium
 fadane sammanlaga, för bättre utfyl-
 rings vinnande i sak, öfver, och
 kunde det Presbyteriat anförande frist
 att detta Pluraliteten Presbyteriat affskrif-
 taga, samt till sin förordning, hvil-
 ket till sammanlaga affskrifade, hvil-
 i Rajala kyrkoden, 7de Julii 1850,
 af L. L. Töftuding.

Sackneflämms Protokoll hållet
 vid Allmän Sackneflämms
 den 17de Julii 1850.

D. D. Alla dagar förut, hade Sackne-
 flämms till denna dag blifvit ut-
 lyft, och desputans hade sammanlag
 värfvadt Ulfjället från Predikstolen
 blifvit utläst rörande det öfver-
 lägrings omne, som denna dag
 skulle sammanlag under Förfam-
 lingen präfning, nemli-

Di Förfamlingen, n. g.
 Johan Erikson, juto.
 Hans Törnander, o.
 Johan Pehrson, o.
 Hans Rajala, o.
 Den 28 Julii

frågan om Ny Fånghus byggas i Ka-
runda, hvaras försäkras afgått
från Konungens Besättningskapusade
till Kronofogden i orten med
förfrågan, huruvida Mästare
hade kunnat, att en sådan Fånghus
Byggnad underkälla. vid fördrag-
ning af detta ärende, anfägo den
na Församlingens Medlemmar öns-
kigt, att Fånghuset hade kunnat
hittills, kunde förskaffas till Fäst-
länsfängelset, hvaras nägon för-
skild Fånghus byggas i Karunda,
kunde underkälla, och anfägo
Församlingens Medlemmar detta
Förlag, olämpligt endast leda
till nya påhåll, för Församlin-
gens tungt beskattade invånare.
Sålunda vara besträffadt iortygga
datum ut pyra. L. L. H. H. H.
Ord förändra.

På Församlingens vägnar,
Yohann Eriksson Yrto.
från Tärnaby ö.
Yohann Yrto
Yohann Pettersson Mittavä
Ino Pajala.

Den 28 Julii

de Hra Väner, som jag har
de Hra Väner, som jag har

51
Svefnestans Protokoll,
 hållet vid Pajala
 Almages församling
 träd, i Pajala den
 11^{te} Augusti 1850.
 S. 1.

S. S. Efter fört Middagsmåltid
 samt efter försatt tillfälle från
 Predikstolen, hade Almages försam-
 ling, i Socknestugan, för att
 förordna någon som skulle
 ålaga Respective Bygdens skif-
 vande utfordras skifvelse, begärde
 inrättande af ett Rådskrets Råd
 i Socknestugan. Saken togs upp
 och det beslutades att denna
 sak skulle utgå till Rådskrets Råd
 vid föredragning af detta ärende
 befatat för församlingens närvarande
 medlemmar, att gifva Rådskrets förval-
 taren C. J. Sahlberg uppdrag, att
 i Enkeltlag af Pajala försam-
 lings fullmäktiga vara närvarande
 vid det sammankommande, som så
 snart anordnas. Beslutades
 att hålla en Rådskrets samman-
 träde den 29^{de} Augusti detta år, åtnärande
 sig församlingens med Rådskrets
 Sahlberg i detta ärende, & för
 församlingens vägnar gör Allen
 Luter.
 S. 2.

Riksdagen hade som hafva den
 2^{de} orten, anmält bekänt

den 29^{de} Augusti denna månad för de följande
 de Hra Rådskrets, enligt följande

[illegible]

1850, 1851.

55

53

Utdrag af Protokoll, fallet i allmän Samfundssamling med Pa-
jala Församlingens ledamöter, i Postgårdens Port, Strätt
efter slutad Gudstjänst, Lördagen den 24^{de} Februari 1850.

§1.

S. D. På framställning af undertecknad, Ordförande, beflöts Loken-
männen, i denna dagens Samling, att inom sig för hvarje byalag utse
wisst Ombud, som skulle å de öfrigas vägnar deltaga af öfverläggnad uti
nästa Lördags Samfundssamling, så enligt pålysning fångas om Protokolls
anskaffande af regulerade härskades förkommer; Och waldes nu Hårtill Bön-
derna Lars Johansson Mutska för Junosuando af Nangos byar, Isak
Johansson Kuoppala för Louhika af Antis byar, Johan Pettersen
Koivuniemi för Tärnäs, Henrik Michelson Eki för Erkkheiki,
Juhonpieti af Kaunisvaara byalag, Henrik Pellika af For drick
Pajala för Pajala by, Olof Alatalo för Kieksivaara, Yhramm
Nyro för Lattajärvi af Kierujärvi byar, samt Johan Johansson
Forp för Järnhöis af Käräs byalag. För de öfriga inom den-
na Loken wärande byar, som äro mindre, ansågs några om-
bud wara af behofwit. Jemte det Lokenmännen förklarade sig åtnöjda
med det beslut, som fattas af öfverannämnde utvalde Ombud, uti nyss-
nämnde sak, tillkännagaf undertecknad, Ordförande, att utdrag af
detta Protokoll skulle tjäna såsom fullmakt.

Uppläst af justeradt på fallet samt riktigt be-



27

att mus jammas warar
Torsen ingå Contract för de följande
de Hra Loken, smär förklarade

1850, 1851.

55

Sackneftämnes. Protocoll
hållt vid Pajala, Sockne
män, sammanträde i D:s
the gården den 18 augusti
1850.

S. D: Efter förut lagligen skedd kunn-
görande, samt efter försäkrad tillförlit-
samhet i Predikstolen, hade Sackne-
männen sammanträdt i Prestegården
för att förorda rörande det Con-
trakt, som Kronofogden och Com-
missionen, handskutats med Håkell
ingått med Hålands domarene
Oskari Torneus, hvilken åtogit sig
att underhålla dem del af handva-
gen, som efter laga delning, fallit
på Pajala församlings lott att
underhålla; och hade nämnde
Hålands domare Torneus, enligt in-
gången kontrakt den 18 juli 1850
åtogit sig, att underhålla nämnde
handvägar del både vinter och som-
mar för en afværes samman-
komma efter traktatens
trettio tre Rm 16/10 Banco årligen,
och skulle detta Contract gälla
uti 5 år, eller från och med som-
marande år till 1854 ing. p. ut.

Vid förordning af detta ämne
förelade sig Sackne-
männen med det Contract, som
Kronofogden Håkell ingått
med Hålands domare Oskari Tor-
neus, i Pajala Socknemännen, vil-
ket, och ^{gissa} förmedelt
att bemänte Kronofogde förelagt
att med samma Hålands domare
Torneus ingå Contract för de följande
de Hra åren, emellan följande

grund

Fredrik Wanda

Sidans Protocoll

Åtgärder

Yoknes mükkel al^{ku}an ruffitalo
Bande: Kanjor. —
upläst: 12 yoknes junte Bep^{er}an^{ing} M^o 2. 25a

Saksnes Hømsro Protokoll
 hållet vid Pajala Allmoges
 sammankommande i Saksnes Hømsro
 den 25 Augusti 1880.

S. D. Eftes 8 dagar förrut med kungö-
relse, och särskild tillfällighet för en Predika-
staden denna dag, hade Allmogens sam-
manträd i Prestgården eller Sankt Petrus kyrka,
för att utse Electors till det Riksdag-
mannaval för Brandstämman, för en
därmed förordnad, Manifest af den 20 Juli
hvar att föruttaga uti Kungens
den 21 Augusti vid föredragning af
dessa Ordre besatt för församlingar, och
na nannande Redan att
att till Elector för Riksdagsförsamling
Allmoges utse, Borden Fredrik

Henriksson Vankasena från Eskpikki By
hvilken således eger, att i egen Rätt af Elec-
tor, i Råjala Allmogens vägnar deltaga i
det lifvande Riksdagsmannas val, för
Bande stundt.

S. 2.

Följande af Kongl. Maj:ts Respective Be-
fallnings Rådman, Skrifvelse af den
14 Julii, förtogs i den i dagligen utlysta
Sockenstämman, Markängs församling, i
någon i arten gångbara vald
hvilket afslapp för följes; En Tunna
Råg: 13 Rör 16 Rör Branö. En Tunna Korn
9 Rör 16 Rör: En tunna Potatis 4 Rör Rör:
Ett ttt Rågmjöl: 1: 5: 4. Ett ttt Kornmjöl: 1: 10: 8
Rör. Ett ttt vallkö: 8 Rör. Ett ttt. Råning Rör
8 Rör Rör. Ett ttt. Rågmjöl: 5: 4. En famn Tall-
ved. 32 Rör: En famn Björk ved. 40 Rör. Branö
Ett ttt Rör 4: 16 Branö. Ett ttt Råtkött 1: 16 Rör.
Ett ttt Rör lax: 1: 32: Tunna salt lax. 40 Rör
En tunna salt fisk. 13: 16. Ett ttt Salt lax: 2. Rör
Ett ttt salt fisk: 1: 16 Rör. Ett ttt Torra Gubbar.
1: 16. En Tunna salt: 9: 16. 24 ttt. Salt. 32 Rör.
En den vadmål: 1: 16 Branö. afsega i
Markängs Taxorna nämnde Rådman
förmåga i arten. Sålunda vana bifäst
i stycke datum ut för en R. L. Rådman
Mikael Mikaelsson Rör Ördförande

M 2

Fredrik Rör, Tuoma i i kabiti
Luvikafta.

Sockenstämman Protokoll, hållet
vid Åmås Sockenstämman,
under Råjala Allmoges sam-
manträdelse den 29 de Septembris
1840.

S. R. med anledning af Kongl. Maj:ts Re-
spective Befallnings Rådman Skrif-

58
 velf af den trettionde Auguste, rönar
 de val af Sundhets nämnd samt rönar
 gunde af åtgärder, i händelse Chalen a
 sjukdomen skulle uti församlingens
 intågna, hade Sackastumparna blifvit
 14 dagar förut till denna dag utlyft
 och hade församlingens ledamöter
 nu Allmänt sammankalladt i Präst
 gården för afsläggning af detta ämne.
 Till Sundhets nämnds ledamöter: Pajala
 valdes Fredrik Henningsen Pajala; Till
 Sundhets nämnds ledamöter: Tärnånds valdes
 Johan Kantola; samt till Sundhets nämnds
 ledamöter i Ynnöskundens valdes Lars Y.
 Karsen. Munka; samt i Huvudkyrkan
 den Simon Fredrik Optalo;—

S. 2.

Reparationen i Prästgårdens taket samt
 i Fähuset, ålag sig under tecknad för 10 Rkr.
 Rkr; samt i Fähuset för efter dags viske-
 för Gullrödens barkning 2 Rkr.

Sålunda vara beflutadt, intyga för för-
 samlingens vägnar. Datum vid pupna

L. L. L. H. H. H.
 andförande

Fredrik Pajala

Fredrik Pajala & Pajala

Johan Karsen förall.

U. H.

Johan Karsen
 1 dag a. 1/2
 12 för Reparation
 till Fredrik O.
 i Fähuset är
 10 a. Taket
 L. L. H. H. H.
 2 dagar—
 Till Karsen
 Till Karsen
 för 1/2 dag
 12 dagar a. 1/2
 12 dagar—3.36
 Till Karsen
 12 dagar
 2.30
 15.00
 Efter tillfälligt
 hade Alla
 samlat sig
 att höra
 en fattig,
 som nu me
 och fattig
 följa sig; u
 ta Amne
 från Enke
 detta fattig
 är. Sålun
 tyga, dater
 1/2 a. K.

Yahon Mettöväinies för reparation å fähuset
 1 dag a 42 fm ————— 32
 så för Reparation å Taket 2 dagar ————— 1: 16
 till Fredrik Oskarsson för reparation
 å fähuset 1 dag a 42 fm ————— 32
 så å Taket 2 dagar ————— 1: 16
 Laurin Ylänkä för Reparation å Taket
 2 dagar — a 42 fm om dag ————— 1: 16.
 Till Hakberg Feti för en dag arbete ————— 32

Till hushållsarkitektens Protokoll
 för 3 dagar —————
 anordnade a 1:12 pättet vid Pajala Allmog
 om dag — 3:36 sammantvåde i Pajala
 Till regis för gärdens de 3 dje möras
 Runda för 270 tgel 1850.
 5:00

Efter tillfärdelse från Predikstolen
 hade Allmog den dag för-
 samlat sig i Prestegården, för
 att höra rörande underhåll för
 en fattig, Brita Allard Kallad,
 som nu mera för sin höga ålder
 och fattigdom, inte kunde för-
 sörja sig; vid föredragning af det-
 ta ämne, åtog sig Yrke vandraren
 från Erskinki, att underhålla
 detta fattigbarn för 60 Rdr om
 år. Saken var beflutad in-
 tyga, datum ut supra L. O. Skad-
 Yrke Helsingfors Snäll.

2 M Fredrik Roua
 FH

10
Sackens Hämme Prate
call hållet vid Pajala
allmogens församling
sammankallade i kungens
prestegård. Prate den
19^{de} December 1838.

S. 1.

J. D. Uppå anmälan af Sackens församlingens
mångtygen Vårreks Pelliska, hade
Pajala allmoges, efter förut stått
hållning samt förskild tillfärd
från Predikstolen sammankallat i
Prestegården för att höra rörande
videt fråga om en ny handels
väg från Äfver Tornea till Pajala
hvarom redan förut Sackens församling
mo Beslut blifvit fattade med
den påfölj, att syn blifvit af
Prövan beaktad. Hållen för ut
rörande af de förslagen, hvarom
spilka denna handväg begrundas
hvar af och många Pajala församling
anläggas: Om återstade endast
den frågan, hvaromida handels
vägen förande anläggas, kunde
hvarom som ens annan förslag
traktat, som är belägen omkring
Sackens, och hade afseende
Sackens hvaromates hört, att
Äfver Tornea församling afseende
denna förändring uti det afseende
hvarom handels väga förslagen

11
Sackens församling
hvaromates hört
afseende på denna
förändring uti det afseende
hvarom handels väga förslagen

Om afseende af denna
förändring uti det afseende
hvarom handels väga förslagen
afseende på denna förändring
uti det afseende hvarom handels
väga förslagen

Fullmakt för Inneshäraden att vid den Sothen-
Hamna fäst som d. 3^{de} nästkommande Mars full-
med Tjals Sothenman, rörande Keyserung af
Pattor Kostall³ emellan församlingen och Hengis Råd
min rått och talan utlösa och bevara, Hatt
landes för giv³ fäst Stämingslagin Skrivstämman
lagligen gör och låter o —

Carl Gohlberg



förande af de trakter, som
 Swilka denna landväg besträcker.
 Enligt den senaste kartan kunde
 anläggas; men återstode endast
 den fräga, förordade lands
 vägen kunde anläggas, kunde
 byggas genom oss omöjliga
 trakt, som är belägen omkring
 Sankala; och hade ättling
 Sankala, hvar måten hört, att
 af den Tornea församling ansett
 denna förändring uti detalj
 kunde handtaga förslaget.

5. 2.

Sum åtskilt af denna församling
innehållande lidet skada, genom
vådsk, för begärdes om af försam-
lingen hjälp och Enfattning för
1mo Herrits Johanssons, Svalen
frilskans, där genom vådsk och
brannut, med infatt gräda, när
dessa till 17 ^{1/2} ~~Aln~~ ^{Aln} 1/2 co. lufnades
af församlingen; Ett parst hade
genom vådsk afbrunnit för Michel
Petersons hus, med inbyggad grä-
da, genom lufnades 20 ^{1/2} ~~Aln~~ ^{Aln} 1/2 co
i brannstid; För hvar Johanssons

~~En räkning~~ at Daniel
Henrichsen Sparhusen beviljades
10 Okt. 1895. Han öfverlämnade
för rättiga värdepapper Barn H.

§ 4

85.

Selunda nara Beskultat ut
 ja kallett jessens intyga
 L. H. detentis

Erto Munkelysten Posthus
F. Fredrik Røjalv.

(Faint handwritten notes visible through the paper)

De följande
någon.
Johann M
Hennik

Dues
 Kalle
 Linge
 Slen
 18.1
 18.2
 18.3
 18.4
 18.5
 18.6
 18.7
 18.8
 18.9
 18.10
 18.11
 18.12
 18.13
 18.14
 18.15
 18.16
 18.17
 18.18
 18.19
 18.20
 18.21
 18.22
 18.23
 18.24
 18.25
 18.26
 18.27
 18.28
 18.29
 18.30
 18.31
 18.32
 18.33
 18.34
 18.35
 18.36
 18.37
 18.38
 18.39
 18.40
 18.41
 18.42
 18.43
 18.44
 18.45
 18.46
 18.47
 18.48
 18.49
 18.50
 18.51
 18.52
 18.53
 18.54
 18.55
 18.56
 18.57
 18.58
 18.59
 18.60
 18.61
 18.62
 18.63
 18.64
 18.65
 18.66
 18.67
 18.68
 18.69
 18.70
 18.71
 18.72
 18.73
 18.74
 18.75
 18.76
 18.77
 18.78
 18.79
 18.80
 18.81
 18.82
 18.83
 18.84
 18.85
 18.86
 18.87
 18.88
 18.89
 18.90
 18.91
 18.92
 18.93
 18.94
 18.95
 18.96
 18.97
 18.98
 18.99
 18.100

derf brandskadene blifwit vär-
detad, lofvade, ingenting vidare
denna gång lofvade.

S. 2

Likaledes lofvade, att bonden
Eliiz Hansson: Antis, tillin-
kare af en häft, 100 Rör Rör
fann hem skulle på lyfta
af Sackne Lufsen.

Salunda värre Beflutit,
intyga, datums från afvar

L. L. Häftulles,
D. L.

På församlingens-
vägnar.

Jakob Mettävainio,

Hennrik ^{is} Preke-Erkku

HO

Sackneffamms Protokoll
hället med Pajala försam-
lings Sammanträdelse
den 26^{te} Januari 1851 =

S. 1

Efter förut, vederbörligen uttyft
Sackneffamms hade Allmogens
denna dag sammanträdelt i Pre-
stegården, för att överlägga

Torfunlingens Redassates, gref-
ve, Bruck Egner C. J. Sahlberg
Uppdrag, att i Egenskyr af fattig-
förpörings föreståndare, af oss
nåddes namnet Fattig vordel

Dufine Sta.
 Call, billett
 Allmages
 tråde den
 år 1851.
 Ett tillfälligt frans
 hade Allmages
 i den Taxerings Can
 kan enligt Hamng
 fallningshufvudher
 se hamner, att ta
 från den R.H. Debr
 ning Rönaf till

Sälunda vana
å Egna vägnar.
Carl Sjöberg.

Henrichs als ⁱⁿ Breiten Erbschicke.

Efter tillfärdelse från Predikastelen
hade Allmogeen sammankom-
mit i Dn:ste Gården, på
att ~~och~~ i Retvalja, Länsmätes
i den Taxerings Committé, hvil-
ken enligt Kongl. Maj:ts Be-
fallnings kungörandes Kungörel-
se, Kammer, att tege sin vä-
jan den 24 Februarii: Tack-
ning häraf till Länsmätes i

70
 Uti Taxerings Committéen för
 innervarande år, ä Ridderskapet
 och Händs Personer, vägnar
 Brutes Egaren C. Y. Sahlberg
 Brans Känsmann Israel Sten-
 rodd, Handlanden C. Y. Lunge
 samt Prästen Lästadius; ä
 Rådsherradets vägnar Gäst-
 gifvaren Henrik Pellika f.d.
 Ryskavärden Yoh. Miltko;
 Händsmannen Fredrik Pajala,
 samt f.d. Ryskavärden Yoh.
 Henrik, som Mäktalo.
 S. 2.

Som Pajala Församling
 blifvit Stäm af Brans-
 byggaren Yohann Henrik
 som Casja, rörande af Casja
 fordrade Bransstads medel;
 för attualdes den Gästgifva
 Fullmäktig, hvilken Församling
 som Rådmästern lunnar Udring
 att vid Högads Rättens beakt
 Församlingens bästa; detta mål
 samt för Församlingens
 talen; Attnärande för för-
 samlingens med, hvar Gästgifvaren
 Henrik Pellika; detta mål

Lofvaren 9
 Gästgifvaren
 Henrik Pellika
 i Tjänst
 hälla för 46 Rps
 Byggnads
 Rådsherradets
 vägnar
 S. 2.

Henrik Pellika
 från Tjänst

H

5. 3.

L. K. L. L. L.

And for a while.

På Författningens vägnar,
~~Fredrik~~ Johan Petter Olofsson
 Rensvärdare.

 β_{02}

Henrik Petrosen Thomsen
fra Tórshavn.

HT